

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 30 août 2023 à 9 h 00**

### **14 - Bureau des transactions et investissements immobiliers**

14-1 Recommander au conseil d'approuver l'acquisition d'une partie du lot 1 374 679 (lot projeté 6 526 170) du cadastre du Québec, située à l'intersection du boulevard Ste-Rose et de la rue Cousteau, nécessaire à des fins de prolongement des services municipaux sur la rue Cousteau, entre le boulevard Ste-Rose et la rue Séguin, moyennant le paiement d'une somme de 3 300 \$

**SD-2023-4021 - CT: 1762410**

**District(s) :18 L'Orée-des-bois**

14-2 Mandater Les Services EXP inc. à procéder à une caractérisation environnementale phase 2 complémentaire sur les lots 1 068 725, 1 068 726, 1 069 994, 1 070 060 et 1 070 074 du cadastre du Québec, situés aux 12-18 et 20-22, rue Saint-Hubert, dans le cadre de leur acquisition par voie d'expropriation, nécessaires à la réfection de la rue Saint-Hubert et du boulevard des Laurentides, à la plantation d'arbres en bordure de rue ainsi qu'à des fins de redéveloppement, au montant de 104 539,01 \$

**SD-2023-4035 - CT: 1762438**

**District(s) :04 Duvernay-Pont-Viau**

14-3 Recommander au conseil d'approuver l'acquisition des lots 1 169 158 et 1 730 880 du cadastre du Québec, situés à l'intersection des boulevards du Souvenir et Le Corbusier, nécessaires à des fins de parcs, moyennant le paiement d'une somme de 2 500 000 \$

**SD-2023-4066 - CT: 1762640**

**District(s) :11 Laval-des-Rapides**

14-4 Autoriser la création des servitudes permanentes sur une partie des lots 4 429 014, 4 822 433, 6 373 032 et 6 373 033 du cadastre du Québec, tous situés en front du boulevard des Laurentides, nécessaire dans le cadre des travaux d'urbanisation du boulevard des Laurentides, moyennant le paiement d'une somme totale de 7 500 \$

**SD-2023-4087 - CT: 1762790**

**District(s) :10 Auteuil**

14-5 Recommander au conseil l'acquisition de gré à gré ou par voie d'expropriation d'une servitude permanente sur une partie du lot 1 783 021 du cadastre du Québec, situé en front de la rue de Liverpool, nécessaire à des fins de protection d'une conduite municipale enfouie

**SD-2023-4118 - CT: 1762922**

**District(s) :19 Marc-Aurèle-Fortin**

14-6 Abroger les résolutions CE-20230802-2521, CE-20230802-2522 et CE-20230802-2523 relatives à l'acquisition de gré à gré ou par voie d'expropriation d'une servitude permanente sur une partie du lot 1 783 021 du cadastre du Québec, située en front de la rue Liverpool, nécessaire à des fins de protection d'une conduite municipale enfouie

**SD-2023-4131**

**District(s) :19 Marc-Aurèle-Fortin**

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 30 août 2023 à 9 h 00**

### **22 - Service des affaires juridiques**

22-1 Autoriser la résiliation de la servitude publiée sous le numéro 20 354 852 grevant les lots 1 232 340 et 1 232 325 du cadastre du Québec

**SD-2023-4011**

**District(s) :**08 Vimont

22-2 Approuver l'acte de modification de la servitude publiée sous le numéro 25 150 729 et affectant les lots 1 637 918, 1 637 930 et 3 753 968 du cadastre du Québec

**SD-2023-4053**

**District(s) :**12 Souvenir-Labelle

22-3 Approuver l'ajout d'autres noms, noms d'emprunt de la Ville, au Registraire des entreprises du Québec

**SD-2023-4084**

**District(s) :**00 Tous les districts

22-4 Recommander au conseil d'adopter les rapports finaux de la Commission de la gouvernance

**SD-2023-4222**

**District(s) :**03 Val-des-Arbres, 09 Saint-Bruno, 10 Auteuil, 11 Laval-des-Rapides, 21 Sainte-Rose

### **25 - Service du greffe**

25-2 Approuver les procès-verbaux des séances du comité exécutif tenues le mercredi 16 août 2023

**SD-2023-4076**

### **26 - Service de l'innovation et des technologies**

26-1 Autoriser In Fidem inc. à fournir un spécialiste en sécurité applicative pour le contrat à exécution sur demande pour les services professionnels dans le domaine des technologies de l'information «17201 - Projet Mise en place de la fonction CyberSécurité», au montant de 118 817,69 \$

**SD-2023-4036 - CT: 1762508**

**District(s) :**00 Tous les districts

26-2 Autoriser In Fidem inc. à fournir un spécialiste en gouvernance de sécurité des technologies de l'information pour le contrat à exécution sur demande SP-29983 concernant les services professionnels de technologies de l'information en cybersécurité pour le projet «17202 - Projet Mise en place de la Gouvernance de sécurité», au montant de 88 029,23 \$

**SD-2023-4038 - CT: 1762510**

**District(s) :**00 Tous les districts

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 30 août 2023 à 9 h 00**

26-3 Autoriser In Fidem inc. à fournir un spécialiste en sécurité opérationnelle pour le contrat à exécution sur demande SP-29983 concernant les services professionnels de technologies de l'information en cybersécurité pour le projet «17201 - Projet Mise en place de la fonction CyberSécurité», au montant de 95 256,03 \$

**SD-2023-4039 - CT: 1762512**

**District(s) :00** Tous les districts

26-4 Autoriser Conseillers en gestion et informatique CGI inc. à fournir un chef d'équipe d'experts en cybersécurité sénior pour le contrat à exécution sur demande DOS-1496 pour les services professionnels en cybersécurité pour le projet «17201 - Cybersécurité - Mise en place de la fonction CyberSécurité», au montant de 76 170,89 \$

**SD-2023-4042 - CT: 1762515**

**District(s) :00** Tous les districts

26-5 Autoriser Conseillers en gestion et informatique CGI inc. à fournir un analyste en cyberdéfense sénior pour le contrat à exécution sur demande DOS-1496 pour les services professionnels en cybersécurité pour le projet «17201 - Cybersécurité - Mise en place de la fonction CyberSécurité», au montant de 72 458,08 \$

**SD-2023-4043 - CT: 1762517**

**District(s) :00** Tous les districts

26-6 Autoriser Conseillers en gestion et informatique CGI inc. à fournir un expert en architecture de sécurité des réseaux TI sénior pour le contrat à exécution sur demande DOS-1496 pour les services professionnels en cybersécurité pour le projet «17201 - Cybersécurité - Mise en place de la fonction CyberSécurité», au montant de 91 499,26 \$

**SD-2023-4044 - CT: 1762520**

**District(s) :00** Tous les districts

26-7 Autoriser Conseillers en gestion et informatique CGI inc. à fournir un expert en en gouvernance de la sécurité de l'information sénior pour le contrat à exécution sur demande DOS-1496 pour les services professionnels en cybersécurité pour le projet «17202 - Cybersécurité - Mise en place de la Gouvernance de sécurité», au montant de 89 431,84 \$

**SD-2023-4051 - CT: 1762543**

**District(s) :00** Tous les districts

26-8 Autoriser Conseillers en gestion et informatique CGI inc. à fournir un expert en sensibilisation à la cybersécurité sénior pour le contrat à exécution sur demande DOS-1496 pour les services professionnels en cybersécurité pour le projet «17262 - Programme Cybersécurité et continuité TI - Mise en place du programme de sensibilisation», au montant de 67 362,89 \$

**SD-2023-4067 - CT: 1762648**

**District(s) :00** Tous les districts

26-9 Autoriser Conseillers en gestion et informatique CGI inc. à fournir un analyste en cyberdéfense intermédiaire pour le contrat à exécution sur demande DOS-1496 pour les services professionnels en cybersécurité pour le projet «17201 - Cybersécurité - Mise en place de la fonction CyberSécurité», au montant de 58 860,72 \$

**SD-2023-4068 - CT: 1762649**

**District(s) :00** Tous les districts

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 30 août 2023 à 9 h 00**

### **28 - Service des finances**

28-1 Déposer le rapport hebdomadaire d'information sur les déboursés  
**SD-2023-4212**

### **36 - Service de l'approvisionnement**

36-1 Recommander au conseil d'adjuger les zones 4A, 6D, 1D et 4D du contrat DOS-1733, pour le service de tassement de la neige et déglacage mécanique 2023 - 2026, rejeter les soumissions reçues pour la zone 1F et annuler la zone 1F  
**SD-2023-3765 - CT: 1760665**

**District(s) :**01 Saint-François, 02 Saint-Vincent-de-Paul, 09 Saint-Bruno, 10 Auteuil, 16 Sainte-Dorothée, 17 Laval-les-Îles, 18 L'Orée-des-bois

36-2 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-1759 pour des travaux d'aménagement d'une aire de planche à roulettes (skatepark) aux parcs du Moulin, Notre-Dame et d'une piste à rouleaux (pumtrack) au parc du Sablon  
**SD-2023-3771**

**District(s) :**01 Saint-François, 14 Chomedey, 21 Sainte-Rose

36-3 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-1616 pour la vente de métaux ferreux et non ferreux  
**SD-2023-3846**

**District(s) :**02 Saint-Vincent-de-Paul, 07 Renaud, 12 Souvenir-Labelle, 17 Laval-les-Îles, 18 L'Orée-des-bois, 20 Fabreville, 21 Sainte-Rose

36-4 Demander des candidatures par voie d'appel de qualification public DOS-1950 pour la réalisation en mode conception-construction de l'Infrastructure culturelle au centre-ville de Laval (ICCV)  
**SD-2023-4048**

**District(s) :**11 Laval-des-Rapides

36-5 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-1835 pour l'acquisition d'équipements et de contrats d'entretien informatiques Extreme Networks

**SD-2023-4196**

**District(s) :**00 Tous les districts

### **40 - Service de police**

40-1 Autoriser le paiement de la facture pour défrayer la location du site de la Carrière Mégantic utilisé comme champ de tir par le Service de police pour la période du 1er janvier au 31 décembre 2023

**SD-2023-3969 - CT: 1762081**

**District(s) :**01 Saint-François

40-2 Facturer le Service de police de la Ville de Montréal (SPVM) pour l'utilisation du pas numéro 4 du site de la Carrière Mégantic utilisé comme champ de tir par le Service de police, pour la période du 1er janvier au 31 décembre 2023

**SD-2023-3970**

**District(s) :**01 Saint-François

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 30 août 2023 à 9 h 00**

40-3 Facturer le Service de police de la Ville de Saint-Eustache pour l'utilisation des sites de tir pour la période de janvier à juin 2023  
**SD-2023-3989**

### **43 - Service de l'urbanisme**

43-1 Approuver la somme à être versée en guise de contribution pour fins de parc relativement à la demande de permis de construction PN-2022-494

**SD-2023-1441**

**District(s) :07** Renaud

43-2 Recommander au conseil d'adopter le second projet de Règlement CDU-1-1 modifiant le Règlement CDU-1 concernant le Code de l'urbanisme de la Ville de Laval afin d'y corriger certaines dispositions à la suite de son entrée en vigueur

**SD-2023-3874**

**District(s) :00** Tous les districts

43-3 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2023-0041 située sur le boulevard des Laurentides

**SD-2023-4108**

**District(s) :08** Vimont

43-4 Approuver la somme à être versée en guise de contribution pour fins de parcs relativement à la demande de permis de lotissement PL-2023-9

**SD-2023-4129**

**District(s) :01** Saint-François

### **50 - Service de l'ingénierie**

50-1 Approuver l'entente à intervenir entre la Ville de Laval et l'Institut national de la recherche scientifique (INRS) afin que la ville s'engage à participer à la Chaire de recherche municipale sur la gestion durable de l'eau pour un montant de 10 000 \$ par an, de 2024 à 2028 inclusivement, au montant total de 50 000 \$ pour une période de 5 ans

**SD-2023-3489 - CT: 1758913**

**District(s) :00** Tous les districts

50-2 Installer des panneaux d'obligation de descendre de bicyclette en bordure des 2 sites pouvant générer des déplacements cyclables au Centre de la nature

**SD-2023-3948**

**District(s) :02** Saint-Vincent-de-Paul

50-3 Modifier la signalisation pour retirer des panneaux de stationnement 90 minutes et ajouter des panneaux pour zone à vignettes pour les visiteurs devant la Maison des Arts sur le boulevard de la Concorde

**SD-2023-4055**

**District(s) :11** Laval-des-Rapides

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 30 août 2023 à 9 h 00**

50-4 Recommander au conseil qu'un avis de motion soit donné pour le Règlement numéro L-13042 concernant certaines occupations temporaires de la voie de circulation et que ce règlement soit adopté lors d'une séance subséquente  
**SD-2023-4191**

**District(s) :00** Tous les districts

### **53 - Service des travaux publics**

53-1 Recommander au conseil d'approuver une augmentation du programme triennal d'immobilisations (PTI) 2023-2025 pour le programme «53-10407 Conservation des chaussées et des trottoirs»

**SD-2023-3756**

**District(s) :00** Tous les districts

### **54 - Service Immeubles, parcs et espaces publics**

54-1 Approuver l'entente de réalisation de travaux majeures à intervenir entre Ville de Laval et Hydro-Québec dans le cadre du projet des travaux d'aménagement de la gendarmerie et du Service de la gestion de l'eau, phase 2

**SD-2023-3859 - CT: 1761257**

**District(s) :20** Fabreville

54-2 Recommander au conseil d'autoriser des honoraires supplémentaires à Cardin Julien inc. dans le cadre du contrat DOS-947 pour des services professionnels multidisciplinaires, pour la préparation des plans et devis ainsi que les services durant la construction d'un chalet, d'installations aquatiques et de divers aménagements extérieurs au parc Couvrette

**SD-2023-4078 - CT: 1762718**

**District(s) :16** Sainte-Dorothée

### **55 - Service de l'environnement**

55-1 Autoriser la Ville de Laval à s'inscrire à l'édition 2023 du «Défi sans auto solo» initiée par l'Association des Centres de gestion de déplacements du Québec (ACGDQ)

**SD-2023-4198**

**District(s) :00** Tous les districts

### **60 - Service de la culture, des loisirs, du sport et du développement social**

60-1 Approuver le protocole d'entente à intervenir entre la Ville de Laval et le Bureau de consultation jeunesse inc. concernant le versement d'une subvention maximale de 66 155 \$ pour la réalisation du projet «Les mots dits», et ce, dans le cadre du Fonds pour bâtir des communautés sécuritaires

**SD-2023-3790 - CT: 1760900**

**District(s) :07** Renaud

60-2 Octroyer une subvention à des organismes culturels professionnels et artistes lavallois pour un montant total de 100 000 \$ pour l'année 2023-2024 dans le cadre de l'Entente régionale de soutien à la création artistique avec le Conseil des arts et des lettres du Québec pour le terme 2021-2024

**SD-2023-3857 - CT: 1761231**

**District(s) :00** Tous les districts